D107100|2023-10|003 ML | Rev. 01

BORT GmbH | Am Schweizerbach 1
D-71384 Weinstadt | www.bort.com

REF 107 100

BORT. Das Plus an Ihrer Seite.

BORT. Das Plus an Ihrer Seite.

PEDISOFT

Silikon & Gel

Zehenpolster



Silikon & Gel

Sanfter Fußschutz aus Silikon & Gel

Gentle silicone & gel foot protection
Protection pour le pied douce en silicone et avec gel
Morbida protezione per il piede in silicone e gel
Zachte voetbescherming van silicone en gel
Jemná ochrana chodidla ze silikonu a gelu

DE **Zehenpolster**

Funktion
PediSoft Zehenpolster ist ein druckentlastendes Silikon-Gel-Polster, das sich über die ganze Fußbreite erstreckt.

Anwendung
Auf gereinigter, trockener Haut anwenden. Mit der mittleren Zehe in die dafür vorgesehene Schlaufe gleiten, so dass das Polster sicher unter der Fußsohle liegt.

Vorteile durch Silikon
- dauerhaft und strapazierfähig
- sehr weich und glatt
- hygienisch
- dank **Memory-Effekt** optimale Anpassung, nach dem Tragen sofortige Rückkehr in die ursprüngliche Form

Pflegehinweis
Zur Reinigung mit Seife waschen, gut trocknen lassen und **einpudern.**

EN **Toe Cushion**

Function
The PediSoft Toe Cushion is a pressure-relieving silicone gel cushion which spreads over the entire width of foot.

Application
Use on clean, dry skin. Slip middle toe into the intended loop to enable firm positioning below the sole of the foot.

Advantages of silicone
- long-lasting and durable
- very soft and smooth
- hygienic
- thanks to its **memory effect,** optimal adaptation, returns immediately to its original shape after wearing

Care instructions
To clean, wash with soap, dry thoroughly and **powder.**

FR Coussinet d'orteils

Fonction
Le coussinet d'orteils PediSoft est constitué de silicone et de gel atténuant la pression. Il s'etend sur toute la largeur du pied.

Utilisation
Sur peau propre et sèche. Faire glisser avec le troisième orteil dans la boucle prévue pour que le coussinet repose bien sous la plante des pieds.

Avantages du silicone
- durable et résistant à l'usure
- très doux et lisse
- hygiénique
- ajustement optimal grâce à l'**effet mémoire.** Après le port, retour immédiat à la forme d'origine

Conseils pour l'entretien
Il doit être lavé avec du savon. Bien laisser sécher et enduire de **talc.**

IT Paradita

Funzione
Il paradita PediSoft è costituito da un'imbottitura alla gelatina di silicone per alleggerire la pressione e si estende su tutto l'arco del piede.

Applicazione
Usare con la pelle pulita ed asciutta. Inserire il dito medio nell'apposita asola in modo che l'imbottitura sia collocata in modo sicuro sotto la pianta del piede.

Vantaggi del silicone
- duraturo e resistente all'usura
- molto morbido e liscio
- igienico
- grazie all'**effetto Memory** si adatta in modo ottimale, dopo essere stato indossato riprende subito la forma originale

Avviso per la cura
Lavare con sapone, lasciare asciugare bene e spolveratelo con **borotalco.**

NL/BE Teenkussen

Werking
Het teenkussen van PediSoft is een drukontlastend kussen van siliconengel dat zich over de hele breedte van de voet uitstrekt.

Toepassing
Te gebruiken op een schone, droge huid. Glijd met de middelste teen in de hiervoor voorziene huls, zodat het kussen onder de voetzool komt te liggen.

Voordelen door silicone
- duurzaam en stevig
- zeer zacht en glad
- hygiënisch
- dankzij **memory-effect** optimale aanpassing, na het dragen onmiddellijke terugkeer naar de oorspronkelijke vorm

Wasinstructie
Met zeep reinigen, goed laten drogen en **bepoederen.**

CS Prstový polštářek

Funkce
Prstový polštářek PediSoft je polštářek ze silikonového gelu pro zmírnění tlaku, který se rozprostírá po celé šířce nohy.

Použití
Používejte na čisté a suché pokožce. Prostředníčkem vkloužněte do příslušného očka tak, aby se polštářek nacházel pod chodidlem.

Přednosti silikonu
- trvanlivý a odolný
- velmi měkký a hladký
- hygienický
- díky **paměťovému efektu** se optimálně přizpůsobí a po použití se ihned vrátí do původního tvaru

Pokyny pro péči
Omývejte vodou s přídavkem mýdla, nechejte dobře vyschnout a **napudrujte.**